

Ingolstadt 99 (1990) 185.– **3** (Spielkarten) mit der Bildseite nach oben hinlegen: *a ganz a neus Kartnspui mit a'm aufdecktn Solo* Altb.Heimatp. 66 (2014) Nr.6,25.– **4** (Verborgenes) bloßlegen, enthüllen: *aufdecken* „Verborgenes bekannt machen“ Passau; *mitm Sherlock Holmes Kriminalfall aufdecka* H. ZÖPFL, Zum G'sundlachen, Rosenheim ¹⁸2009, 42.

WBÖ IV,1267f.

[**ein**]d. **1** wie →d.1b, °OB, °NB, OP vereinz.: *s Däch muaß eidöckt wean, wanns einaröngt* Hengersbg DEG; *ai'tekxn* „Dach eindecken“ SCHWEIZER Dießner Wb. 9; *die ... ruinierte Tachung völlig abtragen und von neuem eindecken* 1720 WAGNER Kapfelbg u. Poikam 127.– **2** refl., sich mit Vorräten versehen, °NB vereinz.: *eidegga* Neufraunhfn VIB; *Mit Sprengstoff samma jetza eideckt* G. POLT, Circus Maximus, Zürich 2002, 60.– Phras.: *guat eideckt* „wohlhabend“ Wiefelsdf BUL, ähnlich OB, NB vereinz.– **3** verprügeln, °NB, °OP vereinz.: *°den hab i eideckt!* Weiden.

SCHMELLER I,487.–WBÖ IV,1269f.

[**ver**]d. **1** bedecken, zudecken (u. der Sicht entziehen), OB, NB, OP vereinz.: *d Sun fedöckt sö* Mittich GRI; *Wird's ganz schwoarz am Himmē. Ojjs vo'deckt* HALLER Frauenauer Sagen 140; *di mawren mit newen pretern verdecken* 1501 Sammelbl.HV.Ingolstadt 99 (1990) 197; *laß es in einem verdeckten Hafen braten* SCHREGER Hausapotheke 54.– **2** †mit einer Abdeckung versehen.– **2a** mit Verdeck versehen: *ain verdecks Spanpett mit ainem furhang* 1495 Stadtarch. Rgbg Inv. Aman,fol.4^v; *Mir haben auch den herrn von Terring vmb sein verdächttes schiff lassen ansprechen* 1609 HAIDENBUCHER Geschichtb. 9.– **2b** mit einem Deckel versehen: *I klainer, vergulter, verdackter pecher* Rgbg.Judenregister 127.– **3** übertr. unbemerkt machen: *daz er ... alle unser sünfte verdacht* O'altaicher Pred. 125,7f.; *figura est ... verkerung, verendrung der redt ... verdeckte wort* AVENTIN I,497, 33-498,1 (Gramm.).

SCHMELLER I,487.–WBÖ IV,1270-1272.

Mehrfachkomp.: [**boden-ver**]deckt so weit bedeckt, daß der Boden des Trinkgefäßes nicht sichtbar ist, °OB, °NB vereinz.: *°iatz hãbō scho wida bomvadeckt* Wimm PAN; *Oa Glasä ... deaft da scho no eischengga, gejt? ... Ava grod boonvodeggd* HÖFLER Bair.gredt 78.

WBÖ IV,1272.

[**um**]d. **1** (Dach) neu decken, °OB, °NB vereinz.: „Schindeldächer alle vier Jahre *umdecka*“ Grafing EBE.– **2** wie →[**ein**]d.3: *°dean hãbi richti umdeckt* „verprügelt“ Eresing LL.

WBÖ IV,1273.

[**zu**]d. **1** wie →d.1a., °Gesamtgeb. vereinz.: *deck di zua!* O'altling STA; *s Mistböttl zuadöckha* Mitlich GRI; *De oitn Roß muaß ma guat zuadecka!* HALTMAIR Grad mit Fleiß 51; *leit er sich selb in daz grap und hiezz erz zû dekchen* O'altaicher Pred. 21,29f.; *die gräben zudeken* SCHÖNSLEDER Prompt. K7^v.– Auch: *laß di zuadecka!* laß dich begraben Aibling.– Mit Dünger bedecken, OB vereinz.: *miasbma an Woaz zuadeka* „auf die junge Saat düngen“ Erding.– **2** refl., wie →[**ver**]d.1, OB, NB vereinz.: *da Himō is zuadökt* Aicha PA.– **3** betrunken machen: *schō zuadeggt* „schwer betrunken“ Fürstenfeldbruck; *berweint vnnnd zudeckt worden* SCHÖNSLEDER ebd. K8^v.– **4** wie →[**ein**]d.3, °NB, °OP vereinz.: *°den hãb i gscheid zuadeckt* Sallach MAL; *I wer di'na glei zuadecka!* A.-M. FISCHER-GRUBINGER, Mein Leben mit Karl Valentin, Rastatt 1982, 99.– **5** zurechtweisen, einschüchtern, °OB, °NB, OP vereinz.: *oan zuadōka* Aicha PA; *Dään decke öitza amal zou* „sage ich ... die Meinung“ SINGER ArzbG.Wb. 279.– **6** †: *Zuedecken einen* „in Unglück bringen“ ZAUPSER Nachl. 44.

DELLING II,217; SCHMELLER I,487; WESTENRIEDER Gloss. 693; ZAUPSER Nachl. 44.–WBÖ IV,1273f. A.R.R.

Decker

M., Dachdecker: *°am Mounda kumma d Decka* Windischeschenbach NEW; *umb Schindl auf den Stal ... einen Dekcher* Ingolstadt 1392 FREYBERG Slg II,120.

Etym.: Ahd. *deckāri*, mhd. *deckære* stm., Abl. von →*decken*; WBÖ IV,1275.

WBÖ IV,1274f.

Komp.: [**Ab**]d. Abdecker, Wasenmeister, °OB, °NB, OP vereinz.: *°da Adegga* Ebersbg; „Bei Krankheiten laufen sie zum *Abdecker*“ Kraiburg MÜ HAZZI Aufschl. III,844; *des ... hingerrichten Wolfen Mauers corpel ... dem abdecker zuvergraben bezahlt 2 s dn* Vilsbiburg 1611 HELM Obrigkeit 83.

WBÖ IV,1275f.

[**Dach**]d. wie →D., Gesamtgeb. vereinz.: *Dochdecka* Ascholding WOR; *Dochdegga* ILMBERGER Fibel 47; *dachdecker* 1.H.15.Jh. Voc.ex quo 2383.– Phras.: *°des kost macha wej a Dochdögga*